

G]Ya Ybg!HØfa Y`Ua `? U]gYf`Y]. `5Vf]gg cXYf`bYi Yg`GhUXhei Ufh]Yf3

C ZYbVUW`d`Ubh`Y]bY`BYi Ybhk]W`i b[`XYf`G]Ya Ybg!HØfa Y
Ua `? U]gYf`Y]ž'a]h': c_i g`Ui Z`K c`b`f`Ui a `i bX` ; Yk YfVY"
J Yf\UbX`i b[Yb`Ui ZYb"

8]Y`Ni _i bZ`h`XYf`G]Ya Ybg!HØfa Y`Ua `C ZYbVUW`Yf`? U]gYf`Y]`ghY`h
j cf`Y]bYf`YbhgW`Y]XYbXYb`K YbXY`"K]Y`X]Y` : fUb_Zi fhYf
5``[Ya Y]bY`NY]hi b[`VYf]W`hYhž`n]Y`h`g]W`X]Y`6YW`Yb!; fi ddYž
X]Y`i fgdfØb[`]W`Ub`XYf`F`Yj]hU`]g]Yfi b[`XYf`]_cb]gW`Yb`HØfa Y
VYhY]`][h`k Ufž`Ui g`XYa `Dfc`Y`_h`ni fØW`"8]Yg`Yf`ØZbYh`bYi Y
DYfgdY`_hj] Yb`ZØf`XUg`5fYU`ž`XYbb`X]Y` : fUb_Zi fhYf`56; `<c`X]b[
ghY`h]j`J Yf\UbX`i b[`ØVYf`XYb`9fk YfV`XYg` ; fi bXghØW`_g]j`cb`XYf
5X`Yf` ; fci d"

⊕`XYb`Ui ZYbXYb`J Yf`_Ui Zgj Yf\UbX`i b[Yb`U`h`g]W`XYf`DfY]g`ZØf
XUg`5fYU`Ui Z`*\$`A]`]cbYb`9i fc`fYXi n]Yfhž`k Ug`U`g`U`nYdhUVY`
Ub[YgY`Yb`k]fX`"8Yf`YfghY`D`Ubi b[gYbhk`i fZ`XYf`56; `nY][h
`YXcW`Yf\YV`]W`Y`i bhYfgW`]YXY`ni `XYb`gh`Xh]gW`Yb
J cfghY`i b[Yb`C ZYbVUW`ghfYVh`Y]bYb`A]l`Ui g`ghi XYbh]gW`Ya
K c`b`Ybž` ; Yk YfVY`gck]Y`[YZØfXYfhYa`i bX`ZfY]Ya`K c`b`f`Ui a`Ub`
C VYfVØf[Yfa Y]ghYf` : Y`]`GW`k Yb`_Y`i bhYfghfY]W`h`X]Y`6YXY`i hi b[
j`cb`K c`bei U`]h`h`i bX`Y]bYf`\c`Yb`5i ZYbh`U`hgei U`]h`h]b`Y]bYa
[Yd`UbhYb`K c`b`!`i bX` ; Yk YfVY[YV]Yh"

Gh`Xh]gW`Y`5bZcfXYfi b[Yb`i bX`F`ØW`_gW``À[Y

I fgdfØb[`]W`k UfYb`%) \$\$`Ghi XYbhYbk c`b`i b[Yb`ZØf`XUg`5fYU`
j cf[YgY`Yb`"8]YgY`D`ÀbY`k`i fXYb`YXcW`j Yfk cfZYb`/X]Y`56;
d`Ubh`bi b`a`Ul]a`U`Y]b` : ØbZ`Y`X]YgYf`NU\`ž`X]Y`bi f`]b`Y]bYa`j`cb
j]Yf`6`ØW`Yb`fYU`]g]Yfh`k YfXYb`gc`""8Yf`gh`XhYVUi`]W`Y`J YfhfU[

fY[Y`hž`XUgg`UVk Y]WYbXY`D`ÀbY`_Y]b`6Ui fYW`h`UVYb`i bX`gca]h
X]Y`5bZc`fXYfi b[Yb`XYf`GhUXh`C ZYbVUW`ZØf`[YZØfXYfhYb
K c`bi b[gVUi`gW`k Yf`ni`YffY]WYb`g]bX``8]Y`gh`ÀXh]gWYb
@Y]h]b]Yb`j Yf`Ub[Ybž`XUgg`" \$i`XYg`bYi Yb`K c`bfUi a`g`[YZØfXYfh
gY]b`a ØggYbž`k Ug`U`g`YfUi gZc`fXYfbX`[]`h"

9]b`[Yd`UbhYf`bYi Yf`GhUbXc`fh`ZØf`Y]b`VYghY`YbXYg`<`chY`gck]Y
Y]b`DUf`_`Ui g`Ub`XYf`GhfU`YbVYf[YfghfU»`Y`g]bX`HY]`XYf`56; !
D`Ubi b[Yb``; Yk YfVYZ`ÀWYb`gc``Yb`XYb`5VgW`i gg`V]g`ni f
; cYh`YghfU»`Y`V]`XYbž`k`À`fYbX`Ub`XYf`GhfU`YbVYf[YfghfU»`Y
_Y]bY`K c`bVYVUi i b[`j`cf[YgY`Yb`]gh``8 Ug; YgUa`hd`fc`Y`_h`gc``
gW`Y]Y»`]W`Y]bYa`K c`bfUi a`ZØf`&\$\$`A`YbgWYb`V]YhYb``Ni XYa
V`Y]Vh`XYf`6Ui`Y]bYf`?`]bXYfhU[Yggh`À`hY`[Yd`Ubhž`k`À`fYbX`XUg
i`fgd`fØb[`]W`j`cf[YgY`YbY`GW`k`]a`a`VUX`[Yghf]WYb`k`i`fXY"

I b[Yk]ggY`Ni`_i`bZh`XYf`HØfa`Y

8]Y`8]g`_i`gg]cb`i`a`XYb`5Vf]gg`XYf`G]Ya`Ybg!HØfa`Y`b]a`a`h: U`fh
Ui`Z``8]Y`6YW`Yb`; fci`d`U`hY`i`fgd`fØb[`]W`j`cf[YgY`Ybž`X]Y
HØfa`Y`]b`Y]b`Ghi`XYbhYbk`c`b`Y]a`i`a`ni`VUi`Yb``8`cW`X`Øfb
Ghc`V`VYž; YgW`À`Zh`gZØ`fYf`XYf`<`Ua`Vi`f[Yf`6YW`Yb`<`c`X]b[ž`U`h`XUg
I`bhYfbY`a`Yb`bUW`j`]Yf`X`fYb`j`Yf`UggYb`i`bX`k`]fX`g]W`_ØbZh][
UbXYfYb`D`fc`Y`_hYb`ni`k`YbXYb``A`YX]YbVYf]W`hYb`ni`Zc`[Y
gW`Y]hYfhYb`X]Y`D`Ubi`b[Yb`ZØf`X]Y`Ghi`XYbhYbk`c`bi`b[Yb`k`Y[Yb
a`Ub[Y`bXYf`i`ØfXYfi`b[ž`k`Ug`ni`fi`b[Yk`]gg`Y]h`ØVYf`X]Y`Ni`_i`bZh
XYf`HØfa`Y`ZØ`fh``8]Y`56; `d`Ubh]a`<`]bhYf[fi`bX`bUW`Y]bYa
5Vf]gg`XYf`<`cW`U`i`gg`_Y`YhY`X]Y`9bhk`]W`_i`b[`Y]bYg`[Ya`]gW`hYb
GhUX`hei`Ufh]Yfg`a`]hj`YfgW`]YXYbYb`Bi`hni`b[ga`Ø[`]W`_Y]hYb"

: fUb`_`ž`b`_Yf`j`cb`XYf`56; `fYW`bYh`XUa`]hž`XUgg`X]Y`5fVY]hYb
a`Ø[`]W`Yfk`Y]gY`&\$&)`cXYf`&\$&`*`VY[]bbYb`_ØbbhYbž`Y`bUW
5i`g[Ub[`XYf`9]b][i`b[Yb``9f`VYhc`bhž`XUgg`Y]bY`F`Yj`]hU`]g]Yfi`b[`XYf
VYghY`YbXYb`HØfa`Y`b]W`h`a`Ø[`]W`]ghž`XU`X]Y`HfU[Z`À][`]Y]h`XYf
6Yhcb`_cbghfi`_h]cb`i`bni`fY]WYbX`gY]"`5Vf]gg`i`bX`BYi`VUi
YfgW`Y]bYb`k`]fhgW`UZh]W`g]bbj`c``Yf"

@Ub[Zf]gh][Y`9bhk`]W`_i`b[gdYfgdY`_h]j`Yb

DUFU`Y`ni `XYb`9bhk]W_`i b[Yb`fi bX`i a `X]Y`G]Ya Ybg!HØfa Y`d`Ubh
X]Y`GhUXh`C ZYbVUW`Ua `A U]b[`Ya Y]bgUa `a]h`C ZYbVUW`c ZYbg]j
Y"J ""Y]bYb`_ccdYfUh]j Yb`A UghYfd`UbdfcnYgg"8]YgYf`gc``X]Y
GhUXhYbhk]W_`i b[`]b`XYb`bÅW ghYb`%) `ϰ\ fYb`j cfUbVf]b[Yb`i bX
VYgcbXYfY`GW`k Yfdi b_hY`Ui Z`X]Y`< UbX`i b[gZY`XYf`K c\bYb`i bX
K]fhgW`UZh`gYhnYb""9]b`c ZYbYf`i bX`]bbc] Uh]j Yf
6YhY]`][i b[gdfcnYgg`gc``U`Y`fY`Yj UbhYb`5_hYi fY`i]b`X]Y
; YghU`hi b[`XYf`GhUXhYbhk]W_`i b[`Y]bV]bXYbž`]bgVYgcbXYfY`Ui W
6Øf[Yf`a]h`A][fUh]cbg\]bhYf[fi bXž`X]Y`VYfY]hg`)) i `XYf
C ZYbVUW`Yf`6Yj Ø`_Yfi b[`Ui ga UW`Ybž`k]Y`X]Y`B Uh]cbU`Y
GhUXhYbhk]W_`i b[gdc`h]_` \Yfj cf\YVh"

8Yf`A UghYfd`Ub`k]fX`j cb`Y]bYa `D`Ubi b[gVØfc`YfUfVY]hYhi bX`gc``
< UbX`i b[gYa dZY`\`i b[Yb`ZØf`X]Y`f`Ai a `]W`Y`9VYbY`gck]Y
GhfUhY[]Yb`ni f`C dh]a]Yfi b[`j cb`C f[Ub]gUh]cbg!`i bX
?ccdYfUh]cbggfhi _hi fYb`V]YhYb""8 UVY]`nY][h`g]W`X]Y`GhUXh
C ZYbVUW`VYghfYVhž`Y]b`UhfU_h]j Yg`l a Z`X`ZØf`K c\b!`i bX
K]fhgW`UZh`gUb[YVchY`ni `gW`UZZYb`i bX`X]Y`K UW`ghi a gn]Y`Y`XYg
_ca a i bU`Yb`GW`i hngW]fa g`XYg`@UbXYg`< YggYb`ni `i bhYfghØmYb"

| | |
|----------|---|
| 8YhU]`g | |
| E i Y`Yb | <ul style="list-style-type: none">• k k k "ZUn"bYh• k k k "g_m`]bYUh`Ug"XY |

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY